

**REGLAMENTO (CE) N° 85/2008 DE LA COMISIÓN**

**de 30 de enero de 2008**

**relativo a las condiciones específicas para la concesión de ayudas al almacenamiento privado en el sector de la carne de ovino y caprino**

**(Versión codificada)**

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CE) n° 2529/2001 del Consejo, de 19 de diciembre de 2001, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de la carne de ovino y caprino <sup>(1)</sup>, y, en particular, su artículo 12, apartado 2,

Considerando lo siguiente:

- (1) El Reglamento (CEE) n° 3447/90 de la Comisión, de 28 de noviembre de 1990 relativo a las condiciones específicas para la concesión de ayudas al almacenamiento privado en el sector de la carne de ovino y caprino <sup>(2)</sup>, ha sido modificado en diversas ocasiones <sup>(3)</sup> y de forma sustancial. Conviene, en aras de una mayor racionalidad y claridad, proceder a la codificación de dicho Reglamento.
- (2) En relación a la concesión de una ayuda al almacenamiento privado de carne de ovino, deben respetarse las disposiciones del Reglamento (CE) n° 6/2008 de la Comisión, de 4 de enero de 2008, por el que se establecen disposiciones de aplicación para la concesión de ayudas al almacenamiento privado de carnes de ovino y caprino <sup>(4)</sup>. Procede completar o adaptar dichas disposiciones.
- (3) Conviene fijar, además de los importes de la ayuda concedida para un determinado período de almacenamiento, los que habrá que añadir o deducir en los casos en que dicho período se prolongue o se reduzca.
- (4) Las condiciones previsibles del mercado hacen necesario establecer períodos de almacenamiento flexibles, comprendidos entre tres y siete meses.
- (5) Para garantizar la seriedad de las licitaciones, conviene determinar la cantidad mínima que puede almacenarse. Conviene determinar la cantidad mínima para cada retirada.

<sup>(1)</sup> DO L 341 de 22.12.2001, p. 3. Reglamento modificado en último lugar por el Reglamento (CE) n° 1913/2005 (DO L 307 de 25.11.2005, p. 2). El Reglamento (CE) n° 2529/2001 será sustituido por el Reglamento (CE) n° 1234/2007 (DO L 299 de 16.11.2007, p. 1) a partir del 1 de julio de 2008.

<sup>(2)</sup> DO L 333 de 30.11.1990, p. 46. Reglamento modificado en último lugar por el Reglamento (CE) n° 40/96 (DO L 10 de 13.1.1996, p. 6).

<sup>(3)</sup> Véase el anexo II.

<sup>(4)</sup> DO L 3 de 5.1.2008, p. 13.

(6) Debe constituirse una garantía a fin de asegurar el cumplimiento de las obligaciones derivadas del almacenamiento privado.

(7) Las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de las carnes de ovino y de caprino.

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

*Artículo 1*

El Reglamento (CE) n° 6/2008 se aplicará sin perjuicio de las disposiciones del presente Reglamento.

*Artículo 2*

1. Las solicitudes de ayuda al almacenamiento privado deberán presentarse ante los organismos de intervención contemplados en el anexo I.

2. En caso de que la ayuda al almacenamiento privado se conceda mediante licitación, el período de almacenamiento contractual sobre el que se basará la licitación será de tres meses. No obstante, el período de almacenamiento real será elegido por el almacenista. Este período no podrá ser inferior a tres meses ni superior a siete. No obstante, cuando el período de almacenamiento sea superior a tres meses, la ayuda se incrementará diariamente a razón de 1,45 EUR por tonelada y día.

*Artículo 3*

La cantidad mínima por contrato será de 4 toneladas, expresadas en carne sin deshuesar.

*Artículo 4*

La cantidad mínima para cada retirada se fijará en 4 toneladas, expresadas en peso del producto por almacén y por contratante. No obstante, cuando la cantidad que quede en un almacén sea inferior a dicha cantidad, se autorizará una salida suplementaria del almacén de toda la cantidad o de una parte de la misma.

Cuando no se cumplan estas condiciones:

— el importe de la ayuda por la cantidad retirada se calculará con arreglo al artículo 6, apartado 3, del Reglamento (CE) n° 6/2008, y

— se perderá el 15 % de la garantía contemplada en el artículo 5 correspondiente a la cantidad retirada.

*Artículo 5*

El importe de la garantía será de 145 EUR por tonelada.

*Artículo 6*

Queda derogado el Reglamento (CEE) n° 3447/90.

Las referencias al Reglamento derogado se entenderán hechas al presente Reglamento y se leerán con arreglo a la tabla de correspondencias que figura en el anexo III.

*Artículo 7*

El presente Reglamento entrará en vigor el vigésimo día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de la Unión Europea*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 30 de enero de 2008.

*Por la Comisión*  
*El Presidente*  
José Manuel BARROSO

ПРИЛОЖЕНИЕ I — ANEXO I — PŘÍLOHA I — BILAG I — ANHANG I — I LISA — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I — ANNEX I — ANNEXE I — ALLEGATO I — I PIELIKUMS — I PRIEDAS — I. MELLÉKLET — ANNESS I — BIJLAGE I — ZAŁĄCZNIK I — ANEXO I — ANEXA I — PRÍLOHA I — PRILOGA I — LIITE I — BILAGA I

Адреси на интервенционните агенции — Direcciones de los organismos de intervención — Adresy intervenčních agentur — Interventionsorganernes adresser — Anschriften der Interventionsstellen — Sekkumisametite addressid — Διευθύνσεις του οργανισμού παρέμβασης — Addresses of the intervention agencies — Adresses des organismes d'intervention — Indirizzi degli organismi d'intervento — Intervencijos agentūru adresas — Intervencinių agentūrų adresai — Az intervenciósi hivatalok címei — Indirizzi ta' l-agenziji ta' intervent — Adressen van de interventiebureaus — Adresy agencji interwencyjnych — Endereços dos organismos de intervenção — Adresele agențiilor de intervenție — Adresy intervenčných orgánov — Naslovi intervencijskih agencij — Interventioelinten osoitteet — Interventionsorganens adresser

## BELGIQUE/BELGIË

Bureau d'intervention et de restitution belge  
Rue de Trèves 82  
B-1040 Bruxelles  
Belgisch Interventie- en Restitutiebureau  
Trierstraat 82  
B-1040 Brussel  
Tél. (32-2) 287 24 11  
Fax (32-2) 230 25 33/280 03 07

## ÉIRE/IRELAND

Department of Agriculture and Food/  
An Roinn Talmhaíochta agus Bia  
Johnston Castle Estate  
County Wexford  
Tel. (353-53) 91634 00  
Fax (353-53) 91428 42

## БЪЛГАРИЯ

Държавен фонд „Земеделие“  
Разплащателна агенция  
1618 София,  
ул. Цар Борис III № 136  
тел. (+ 359-2) 818 72 02  
факс (+ 359-2) 818 72 67

## ΕΛΛΑΔΑ

ΟΠΕΚΕΠΕ (Οργανισμός Πληρωμών και Ελέγχου Κοινοτικών  
Εισοχών Προσανατολισμού και Εγγυήσεων)  
Αχαρνών 241  
GR-104 46 Αθήνα  
Τηλ. (+30) 210 228 41 80  
Φαξ (+30) 210 228 14 79

## ČESKA REPUBLIKA

Státní zemědělský intervenční fond (SZIF)  
Ve Smečkách 33  
CZ-110 00 Praha 1  
Tel.: (420) 222 87 14 60  
Fax: (420) 222 87 16 80

## ESPAÑA

FEGA (Fondo Español de Garantía Agraria)  
Beneficencia 8  
E-28005 Madrid  
Tel. (34) 913 47 65 00, 913 47 63 10  
Fax (34) 915 21 98 32, 915 22 43 87

## DANMARK

Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri  
Direktoratet for Fødevarerhverv  
Nyropsgade 30  
DK-1780 København V  
Tlf. (45) 33 95 80 00  
Fax (45) 33 95 80 34

## FRANCE

Office de l'élevage  
12, rue Henri Rol-Tanguy  
TSA 30003  
93555 Montreuil-Sous-Bois Cedex  
Tél. (33) 173 30 30 00  
Fax (33) 173 30 30 48 ou 173 30 30 49

## DEUTSCHLAND

Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE)  
Deichmanns Aue 29  
D-53179 Bonn  
Tel. (49-228) 68 45 37 56  
Fax (49-228) 68 45-34 44/37 91

## ITALIA

AGEA (Agenzia Erogazioni in Agricoltura)  
Via Palestro 81  
I-00185 Roma  
Tel. (39-06) 449 49 91  
Fax (39-06) 445 39 40/444 19 58

## EESTI

PRIA (Põllumajanduse Registre ja Informatsiooni Amet)  
Narva mnt. 3  
51009 Tartu  
Tel: +372 737 1200  
Faks: +372 737 1201

## ΚΥΠΡΟΣ

Κυπριακός Οργανισμός Αγροτικών Πληρωμών  
Τ.Θ. 16102, CY-2086 Λευκωσία  
Οδός Μιχαήλ Κουτσόφτα 20  
CY-2000 Λευκωσία  
Τηλ. (+357) 22 55 77 77  
Φαξ (+357) 22 55 77 55

## LATVIJA

Latvijas Republikas Zemkopības ministrija  
Lauku atbalsta dienests  
Republikas laukums 2  
LV-1981 Rīga, Latvija  
Tālr.: (371) 702 75 42  
Fakss: (371) 702 71 20

## LIETUVA

Lietuvos žemės ūkio ir maisto produktų rinkos  
reguliavimo agentūra  
L. Stuokos-Gucevičiaus g. 9-12  
LT-01122 Vilnius  
Tel. (+370 5) 268 50 50  
Faks. (+370 5) 268 50 61

## LUXEMBOURG

Service d'économie rurale, section «Cheptel et viande»  
113-115, rue de Hollerich  
L-1741 Luxembourg  
Tél. (352) 47 84 43  
Fax (352) 49 16 19

## MAGYARORSZÁG

Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal  
H-1095 Budapest, Soroksári út 22-24.  
Postacím: H-1385, Budapest 62., Pf. 867  
Tel.: (36-1) 219 45 17  
Fax: (36-1) 219 62 59

## MALTA

Ministry for Rural Affairs and the Environment  
Barriera Wharf  
Valletta CMR02  
Malta  
Tel.: (+356) 22952000, 22952222  
Faks: (+356) 22952212

## NEDERLAND

Ministerie van Landbouw, Natuur en Voedselkwaliteit  
Dienst Regelingen  
Slachthuisstraat 71  
Postbus 965  
6040 AZ Roermond  
Nederland  
Tel. (31-475) 35 54 44  
Fax (31-475) 31 89 39

## ÖSTERREICH

AMA-Agrarmarkt Austria  
Dresdner Straße 70  
A-1201 Wien  
Tel. (43-1) 33 15 12 18  
Fax (43-1) 33 15 14 624

## POLSKA

Agencja Rynku Rolnego  
Biuro Mięsa  
ul. Nowy Świat 6/12  
00-400 Warszawa  
tel. +48 22 661 71 09  
faks +48 22 661 77 56

## PORTUGAL

IFAP — Instituto de Financiamento da Agricultura  
e Pesca, IP  
Rua Castilho, n.º 45-51  
P-1269-164 Lisboa  
Tel.: (351) 213 846 000  
Fax: (351) 213 846 170

## ROMÂNIA

Agenția de Plăți și Intervenție pentru Agricultură (APIA)  
București  
Bld. Carol I, nr. 17, sector 2  
Tel./Fax 0040 21 30 54 867

## SLOVENIJA

ARSKTRP – Agencija Republike Slovenije za kmetijske  
trge in razvoj podeželja  
Dunajska 160  
SI-1000 Ljubljana  
Tel. (386-1) 478 93 59  
Faks (386-1) 478 92 00

## SLOVENSKO

Pôdohospodárska platobná agentúra  
Dobrovičova 12  
815 26 Bratislava  
Tel.: (+ 421-2) 59 26 63 97  
Fax: (+ 421-2) 52 96 50 33

## SUOMI/FINLAND

Maaseutuvirasto/Landsbygdsverket  
Markkinatukiosasto/Marknadsstödsavdelningen  
Interventioyksikkö/Interventionsenheten  
Malminkatu/Malmgatan 16  
PL/PB 256  
FI-00101 Helsinki/Helsingfors  
Suomi/Finland  
Puhelin/Tel. +358 20 772 007  
Faksi/Fax +358 20 7725 506

## SVERIGE

Jordbruksverket – Swedish Board of Agriculture,  
Intervention Division  
S-551 82 Jönköping  
Tfn (46-36) 15 50 00  
Fax (46-36) 19 05 46

## UNITED KINGDOM

Rural Payments Agency  
Lancaster House  
Hampshire Court  
Newcastle-upon-Tyne  
NE4 7YH  
Tel. (44-191) 273 96 96

## ANEXO II

**Reglamento derogado con sus modificaciones sucesivas**

Reglamento (CEE) n° 3447/90 de la Comisión  
(DO L 333 de 30.11.1990, p. 46)

Reglamento (CEE) n° 273/91 de la Comisión  
(DO L 28 de 2.2.1991, p. 28)

Reglamento (CEE) n° 1258/91 de la Comisión  
(DO L 120 de 15.5.1991, p. 15)

Únicamente el artículo 2

Reglamento (CE) n° 879/95 de la Comisión  
(DO L 91 de 22.4.1995, p. 2)

Reglamento (CE) n° 40/96 de la Comisión  
(DO L 10 de 13.1.1996, p. 6)

Únicamente el artículo 2, apartado 2

---

## ANEXO III

**Tabla de correspondencias**

Reglamento (CEE) n° 3447/90	Presente Reglamento
Artículo 1	Artículo 1
Artículo 2	Artículo 2
Artículo 3	Artículo 3
Artículo 3 bis	Artículo 4
Artículo 4	Artículo 5
—	Artículo 6
Artículo 5	Artículo 7
Anexo	Anexo I
—	Anexo II
—	Anexo III